

MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

between
**NATIONAL UNIVERSITY OF LIFE AND
ENVIRONMENTAL SCIENCES OF
UKRAINE**
 and
**MYKOLAYIV NATIONAL AGRARIAN
UNIVERSITY**
 and
**SUMY NATIONAL AGRARIAN
UNIVERSITY**
 and
**WEIHENSTEPHAN-TRIESDORF UNIVERSITY
OF APPLIED SCIENCES**

National University of Life and Environmental Sciences of Ukraine represented by rector Stanislav Nikolaienko, Mykolayiv National Agrarian University represented by Viacheslav Shebanin, Sumy National Agrarian University, represented by Volodymyr Ladyka and Weihenstephan-Triesdorf University of Applied Sciences represented by the president Eric Veulliet have concluded Memorandum of Understanding to promote cooperation within the framework of German Academic Exchange Service (DAAD) "Digitale Zukunft gemeinsam gestalten – Deutsch-Ukrainische Hochschulkooperationen 2019-2022, Linie 1" Project № 57514792 „Digitalization of Ukrainian Higher Education Institution". The MoU will come into force upon the last day of signature until 31.03.2022.

We, the rectors of universities with a strong focus on applied life science see the field of digitalization of our universities as one of the most actual and urgent topics nowadays.

The signing parties see in the cooperation and exchange of approaches between us a major opportunity to develop our digital skills and performance to contribute to efficient, high performing educational structures and being prepared to future oriented challenges.

The project is a starting point for a longer planned ongoing cooperation in the field of digitalization.

Project goals and objectives are:

- Exchange on the administrative level
- Training of lecturers in interactive apps
- Development of online learning materials such as MOOC's

МЕМОРАНДУМ ПОРОЗУМІННЯ

між
**НАЦІОНАЛЬНИМ УНІВЕРСИТЕТОМ
БІОРЕСУРСІВ І ПРИРОДОКОРИСТУВАННЯ
УКРАЇНИ**
 та
**МИКОЛАЇВСЬКИМ НАЦІОНАЛЬНИМ
АГРАРНИМ УНІВЕРСИТЕТОМ**
 та
**СУМСЬКИМ НАЦІОНАЛЬНИМ АГРАРНИМ
УНІВЕРСИТЕТОМ**
 та
**УНІВЕРСИТЕТОМ ПРИКЛАДНИХ НАУК
ВАЙЕНШТЕФАН-ТРІЗДОРФ**

Національний університет біоресурсів і природокористування України, в особі ректора Станіслава Ніколаєнка, Миколаївський національний аграрний університет, в особі ректора Вячеслава Шебаніна, Сумський національний аграрний університет, в особі ректора Володимира Ладики та Університет прикладних наук Вайенштефан-Тріздорф, в особі президента Ерика Вольє, підписали цей Меморандум задля активізації співпраці у рамках проекту Німецької служби академічних обмінів (DAAD) „Спільне формування цифрового майбутнього - Німецько-українська співпраця університетів 2019-2022, Фаза1 № 57514792 „Діджиталізація вищих навчальних закладів України”. Термін дії меморандуму з дня підписання до 31.03.2022 року.

Ми, ректори університетів, зорієнтовані на прикладну науку про життя, вважаємо діджиталізацію наших університетів однією з найактуальніших тем сьогодення.

Сторони Меморандуму вбачають у міжуніверситетській співпраці, обміні знань та досвідом велику можливість розвитку цифрових навичок, що має на меті підвищення ефективності освітніх інституцій та їх підготовку до викликів майбутнього.

Цей проект є відправною точкою для довготривалої співпраці у галузі діджиталізації.

Завдання та цілі проекту:

- Обмін на адміністративному рівні
- Навчання лекторів використанню інтерактивних додатків
- Розробка навчальних онлайн матеріалів, таких як МООС курси



WEIHENSTEPHAN · TRIESDORF
University of Applied Sciences



- Organization of events to train students and lecturers in digital methods.

Preceding Memorandum of Understanding has been prepared identically an English and Ukrainian.

- Організація заходів для навчання студентів та викладачів цифровим методам навчання.

Цей Меморандум укладений англійською та українською мовами, із однаковим змістом.

Weihenstephan-Triesdorf University of Applied Sciences

President, Eric Veulliet
Done in Freising



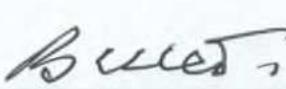
Університет прикладних наук
Вайєнштєфан-Тріздорф

Президент, Ерік Вольє
Фрайзінг



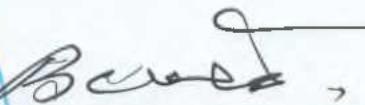
Mykolayiv National Agrarian University

Миколаївський національний аграрний
університет


Rector, Viacheslav Shebanin

Done in Mykolayiv




Ректор, В'ячеслав Шебанін

Миколаїв



WEIHENSTEPHAN · TRIESDORF
University of Applied Sciences



National University of Life and
Environmental Sciences of Ukraine



Rektor Stanislav Nikolaenko
Name in Kyiv

Національний університет біоресурсів та
природокористування України



Ректор Орест Михайлович Ковальчук
Київ



Sumy National Agrarian University

Сумський національний аграрний
університет

Rector, Volodymyr Ladyka
Done in Sumy



Ректор, Володимир Ладика
Суми

